

**National Workshop for the
Implementation of the Access to
Information Law**

**Beirut, Lebanon
25 June 2019**

**ورشدة العمل الوطنية لتنفيذ قانون حق
الوصول إلى المعلومات**

**بيروت، لبنان
٢٥ يونيو/حزيران ٢٠١٩**

List of Participants

قائمة المشاركين

Parliamentarians

برلمانيون

Georges Okais
Member of Parliament

جورج عقيص

نائب في البرلمان اللبناني

Ghassan Moukheiber
Former Member of Parliament and head of
the Lebanese Parliamentarians Against
Corruption association

غسان مخبير

نائب سابق، ورئيس جمعية برلمانيون لبنانيون ضد
الفساد

Public Administration

الإدارة العامة

Natasha Sarkis
Anti-Corruption Officer at Office of the
Minister of State for Administrative Reform

ناتاشا سركيس

مسؤولة مكافحة الفساد، مكتب وزير الدولة لشؤون
التممية الإدارية

Ibtissam Habr
Office of the Minister of State for
Administrative Reform

إبتسام هبر

مكتب وزير الدولة لشؤون التتمية الإدارية

Roula Akl

رولا عقل

Office of the Minister of State for
Administrative Reform

مكتب وزير الدولة لشؤون التنمية الإدارية

Ali Berro

علي برو

Senior Analyst at Office of the Minister of
State for Administrative Reform

محلل رئيس، مكتب وزير الدولة لشؤون التنمية
الإدارية

Maria Baissari Al Draibi

ماريا بيسري الدريبي

Ministry of Interior and Municipalities

وزارة الداخلية والبلديات

Suzanne Abou Chakra

سوزان أبو شقرا

Bassel Fleihan Finance Institute

معهد باسل فليحان المالي والإقتصادي

Judge Mireille Daoud

القاضية ميراى داوود

Ministry of Justice

وزارة العدل

Houry Dersarkissian

هوري ديرسركيسيان

Central Inspection

التفتيش المركزي

Micheline Azzi

ميشلين قزي

Ministry of Economy and Trade

وزارة الإقتصاد والتجارة

Lina Abou Mrad

لينا أبو مراد

Ministry of Public Health

وزارة الصحة العامة

Rania Dika

رانيا ديكا

Ministry Of Environment

وزارة البيئة

Najah Hamdan

نجاح حمدان

National School of Administration

المدرسة الوطنية للإدارة

Leila El-Hassan

ليلى الحسن

National Archives Center

مؤسسة المحفوظات الوطنية

Aline Abou Jaoude

ألين أبو جودة

Lebanese Customs

الجمارك اللبنانية

Rouba Haydari

روبا حيدري

Cooperative of Government Employees

تعاونية موظفي الدولة

Bassam Jouny

بسام جوني

Ministry of Industry

وزارة الصناعة

Hassan Barakat

حسن بركات

Internal Security Forces

قوى الأمن الداخلي

Rita Azzi

ريتا قزي

National Commission for Lebanese Women

الهيئة الوطنية لشؤون المرأة اللبنانية

Tonia Salameh

طونيا سلامة

Bassel Fleihan Finance Institute

معهد باسل فليحان المالي والإقتصادي

Hania Hammoud

هانيا حمود

National Commission for Lebanese Women

الهيئة الوطنية لشؤون المرأة اللبنانية

Marie Missy

ماري ميسي

Higher Disciplinary Council

الهيئة العليا للتأديب

Municipalities

البلديات

Khaled Bou Karroum

خالد بوكروم

Shouf Union of Municipalities

إتحاد بلديات الشوف

Habib Moujaes

حبيب مجاعص

President of Municipality, Choueir

رئيس بلدية الشوير

Raymond Abou Jaoudeh

ريمون أبو جودة

Municipality of Deir Al Harf, Union of
Municipalities of Upper Metn

بلدية دير الحرف، إتحاد بلديات المتن الأعلى

Bassam Ramadan

بسام رمضان

Barja Municipality

بلدية برجا

Nicolas Matar

نيكولا مطر

Member of Municipal Council, Kaa
Municipality

عضو مجلس بلدي، بلدية القاع

Manar Obeid

منار عبيد

Union of Dannieh Municipalities

إتحاد بلديات الضنية

Rima Makki

ريما مكّي

Municipality of Douma

بلدية دوما

Marwan Kaiss

مروان قيس

Municipality of Batloun

بلدية بتلون

Ralph Nader

رالف نادر

Barbara Municipality

بلدية البريارة

Private Sector

القطاع الخاص

Charles Arbid

شارل عريبيد

Head of Economic and Social Council

رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي

John Issa

جون عيسى

Middle East University

جامعة الشرق الأوسط

Civil Society

المجتمع المدني

Jessica Chemali	جيسিকা شمالي
Nahnoo Organization	جمعية نحن
Toni Mikhael	طوني مخايل
Maharat Foundation	مؤسسة مهارات
Layal Bahnam	ليال بهنم
Maharat Foundation	مؤسسة مهارات
Gina Chammas	غينا شماس
Tomorrow's Advice	نصيحة الغد
Assaad Thebian	أسعد ذبيان
Gherbal Initiative	مبادرة غربال
Celine Merhej	سيلين مرهج
Gherbal Initiative	مبادرة غربال
Huseein Mahdy	حسين مهدي
Gherbal Initiative	مبادرة غربال
Laury Hyatayan	لوري هتايان
National Natural Resources Governance Institute	المعهد الوطني لإدارة الموارد الطبيعية
Christelle el Hayek	كريستال الحايك
Lebanese Oil and Gas Initiative (LOGI)	مبادرة النفط والغاز اللبنانية
Diana Kaissy	ديانا قيسي
Lebanese Oil and Gas Initiative (LOGI)	مبادرة النفط والغاز اللبنانية
Bruna Elias	برونا إلياس

UN Global Compact – Lebanon

الميثاق العالمي للأمم المتحدة – الشبكة اللبنانية

Dina Harake

دينا حركة

UN Global Compact – Lebanon

الميثاق العالمي للأمم المتحدة – الشبكة اللبنانية

Sara Issa

سارة عيسى

UN Global Compact – Lebanon

الميثاق العالمي للأمم المتحدة – الشبكة اللبنانية

Alexandra Absi

أليكساندرا عيسى

Attorney at Law

محامي

Zeina Mdaihli

زينة مديحي

Lebanese League for Women in Business

الرابطة اللبنانية لسيدات الأعمال

Yumna Bouzamel

يمنى بوزامل

Ghassan Moukheiber Assistant

مساعدة النائب السابق غسان مخبير

Khalil Bouzidi

خليل بوزيدي

Lebanese Foundation for Permanent Civil Peace

المؤسسة اللبنانية للسلم الأهلي الدائم

Mosbah Mazjoub

مصباح مجذوب

Lebanese Transparency Association

جمعية الشفافية اللبنانية

Joseph Abi Haidar

جوزيف أبي حيدر

Regional “Universities Against Corruption” Initiative

مبادرة "جامعات ضد الفساد" الإقليمية

Noor Danash

نور دندش

Regional “Universities Against Corruption” Initiative

مبادرة "جامعات ضد الفساد" الإقليمية

Angie Chlela

أنجي شلاشلا

Regional “Universities Against Corruption” Initiative

مبادرة "جامعات ضد الفساد" الإقليمية

Jana Hazimeh

Regional "Universities Against Corruption"
Initiative

جنى هزيمة

مبادرة "جامعات ضد الفساد" الإقليمية

Hind Chazbek

Regional "Universities Against Corruption"
Initiative

هند شريك

مبادرة "جامعات ضد الفساد" الإقليمية

Rita Sawaya

Regional "Universities Against Corruption"
Initiative

ريتا صوايا

مبادرة "جامعات ضد الفساد" الإقليمية

Ali Dib

Regional "Universities Against Corruption"
Initiative

علي ديب

مبادرة "جامعات ضد الفساد" الإقليمية

International Organizations

منظمات دولية

Gaëlle Kibranian

United Nations Development Programme

غايل كيبيرنايان

برنامج الأمم المتحدة الإنمائي

Reem Kaedbey

United Nations Development Programme

ريم قائدبيه

برنامج الأمم المتحدة الإنمائي

Diana Vartanian

United Nations Development Programme

ديانا فرتانيان

برنامج الأمم المتحدة الإنمائي

Paul Welton

World Bank

بول ويلتون

البنك الدولي

Katharina Zuegel

Organization for Economic Cooperation and
Development

كتارينا زيغيل

منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية

Tala Khanji

Organization for Economic Cooperation and
Development

تالا خانجي

منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية

Jon Hedenstrom
United Nations Resident Coordinator Office
(UNRCO)

جون هندستورم
مكتب المنسق المقيم للأمم المتحدة

Dory Abou Jaoude
Democracy Reporting International

دوري أبو جودة
المنظمة الدولية للتقرير عن الديمقراطية

Gaëlle Youssef
Democracy Reporting International

غاييل يوسف
المنظمة الدولية للتقرير عن الديمقراطية

Andre Sleiman
Democracy Reporting International

أندي سليمان
المنظمة الدولية للتقرير عن الديمقراطية

Joseph Sokhn
Democracy Reporting International

جوزيف سخن
المنظمة الدولية للتقرير عن الديمقراطية

Others

Imad Hazgui
President, Access to Information Commission,
Tunisia

آخرون

عماد الحزقي
رئيس هيئة النفاذ إلى المعلومة، تونس